LA JUSTICIA SOCIAL

DIARIO POPULAR

DIRECTOR.
DR. RAFAEL CALDERON M.

ADMOR.,
LEONCIO CHAVEZ

Suscripcion mensual, Un colon.

AÑO II { San José Costa Rica, martes 27 de octubre de 1903 } NÚMERO 325

NOTICIAS EXTRANJERAS

DÍA 25 DE OCTUBRE.

Conflicto ruso japonès

Berlín. —Un americano, que pasó varios meses en Dalny, el nuevo puerto ruso sito en la península de Liao Tung, á 40 millas al Norte de Puerto Arturo, ha llegado à ésta

Le refirió á un corresponsal de la prensa que todo indica que las fuerzas rusas se preparan para permanecer en Manchuria. En la actualidad hay en dicho puerto 20.000 hombres y se construyen cuarteles para dos regimientos más. Además Rusia refuerza su posición en la orilla occidental del río Yalú

El Japón continúa su política de colonización en Corea donde está adquiriendo grandes extensiones de terreno, en las que forma poblaciones que están completamente bajo la dominación japonesa. El americano en referencia no cree inminente el rompimiento de las hostilidades, porque Rusia se contenta con permanecer en Manchuria y no tiene interés en extentender su dominio á Corea.

Yokohama.—A la conferencia que se efectuó ayer de los principales estadistas del Japón y en la que se discutieron los asuntos del lejano Oriente y la crisis pendiente con Rusia, asistieron el miembro del Consejo privado Yamagata, el mariscal Oyama, conde Inoye, el miembro del Consejo privado Matsukata, el ministro de Relaciones Exteriores barón Comura, el ministro de la Guerra general Tranchi y el de la Marina barón Yamamoto.

Se ha recibido aviso de que los rusos impidieron el desembarco en Yangampho del secretario de la legación japonesa eu Seul, capital de Corea

Bruselas.— Varias importantes casas británicas que tenían mercancías embarcadas à bordo de un vapor en Ambers, destinadas á lejano Oriente, telegrafiaron orden de desembarcarlas á consecuencia de los rumores de guerra En Ambers se dice que por más infundados que sean los rumores de guerra, por lo menos indican trastorno en los asuntos comerciales en el lejano Oriente

Inglaterra y Canadá

Londres —Hasta la vez no ha originado muchos comentarios la expresión de que hizo uso en la Cámara de los Comunes de Attaw, el primer ministro del Canadá, de que sentía que el Canadá no tuviera poder para celebrar tratados comerciales. Algunos periódicos califican la frase de extraordinaria. La "St James Gazette" califica la demanda de no autorizada é imposible de acceder á ella mientaas el Canadá dependa de la Madre Patria para su defensa externa. Opina que la solución pràctica de las aspiraciones del Canadá por su mayor independencia, sería el trabajar por la federación del Imperio.

Escuadra alemana

Berlín — Anuncia la Secretaría de la armada alemana que el plan de las construccioines navales para el año 1904 es idéntico al programa que se telegrafió el 14 de este mes, con excepción de tres pequeños cruceros.

Embajador británico

Londres.--Se anuncia el nombramiento de sir Henry Montiner Durand, sucesor del difunto sir Michael Herbet, como embajador de la Gran Bretaña, ante el Gobierno de Wáshington. Sir Henry Durand es actualmente ministro en Madrid.

Condecoración al ministro americano

París.— El miércoles próximo pasado se embarcó para N. York el señor Limantour, ministro de Hacienda de Méjico; antes de partir se le manifestó que había sido condecorado con la insignia de Gran Oficial de la Legación de Honor. Un número considerable de comerciantes que tienen negocios en Méjico están colectando fondos entre ellos para comprar y presentar al señor Limantour la insignia formada de diamantes montados en oro. Cuando Limantour tuvo conocimiento de esa manifestación, se mostró muy conmovido.

Desprendimiento del Papa honrando la ciencia Arqueológica

Roma.—Al practicarse unas excavaciones debajo del palacio Fiano, sito en el centro de esta ciudad, se descubrieron los restos de 'Ará Pacis, 'erigida por el emperador Augusto el año 9, antes de Jesucristo, y que era el monumento más hermoso que se construyó à la paz en aquellos tiempos. El Gobierno ha resuelto construirlo de nuevo. Unos fragmentos del monumento, que se desenterraron en el Siglo XVI, hallanse en los museos del Vaticano, del palacio Ulfizi en Florencia y de Louvre en París.

Los fragmentos que están en Florencia se podrán obtener fácilmente, y el Vaticano ha ofrecido dar los que están en su poder. Se han entablado negociaciones con el Gobierno francés pora obtener los que están en el Louvre. La nueva construcción del monumento constituirá la obra de restauración más importantes de los tiempos modernos.

El Rey de España y el Papa

Roma.—El rey Alfonso de España mandó ayer á averiguar qué actitud adoptaría el Vaticano si él resolviese hacer una visita al Rey de Italia. La respuesta fué muy desfavorable. Considérase abandonada la idea de la visita, debido al temor de la impresión que pudiera causar al pueblo español si el Papa se negara á recibir á su soberano.

Gran jubileo

Roma—El Papa ha manifestado su intención de declarar Jubileo con motivo de la proclamación de Pío IX del dogma de Inmaculada Concepción el 8 de diciembre de 1854.

Politica interior colombiana y el canal

Panamá.—Con fecha 22 avisan de Bogotá que el Senado ha rehusado conceder al departamento de Panamá la renta producida por la sal y la pesca de perlas. El senador Vélez dió cuenta al Senado del último mensaje del presidente Marroquín, respecto á la clausura de las sesiones del Congreso, y manifesto al mismo tiempo que el Senado se hallaba en la imposibilidad de terminar sus faenas antes del 15 de noviembre. En la Cámara de Diputados, sin embargo, se ha aprobado la resolución de clausurar las sesiones el 31 del presente. Apesar de la oposición que tuvo la candidatura del general Reyes para la presidencia, parece que goza de más favor y simpatía pública y oficial que la de cualquier otro caudillo.

Panamá.—Con fecha 23 avisan de Bogotá que la Cámara de diputados rechazó por 26 votos contra 23 la moción de prolongar las sesiones hasta el 15 de noviembre. Ya está resuelto definitivamente que las sesiones del Congreso se suspenderán el úitimo del mes en curso. El próximo Congreso se reunirá el 20 de julio de 1904. Opinan varios senadores que el tratado Hay-Herrán se debe considerar válido hasta que se dicte una ley declaràndolo nulo. El ministro americano ha recibido un cable anunciándole que vienen para Bogotá dos 'attachés' militares.

Irlandeses en América

Killarney.—En un discurso que prouunció en ésta Mr. Rodmond manifestó que ha llegado el tiempo de iniciar una enérgica campaña contra la emigración de la clase aldeana. Una de las causas de esta emigración son las exageradas esperanzas de opulencia que se ofrece á la juventud irlandesa á su llegada á la América. El orador criticó severamente el discurso que pronunció Mr. Carnegie en Waterford, agregando que el obrero más pobre de Keny es más feliz que la mayor parte de la clase obrera irlandesa de Estados Unidos.

Combate entre italianos y africanos

Roma.—El gobierno ha recibido la siguiente noticia acerca del encuentro que tuvo el crucero italiano "Lombardía" y las fuerzas del Mad Mullah, cerca de Illig, situado en el litoral del Somalí italiano.

Con motivo de la estricta vigilancia que mantienen los navíos británicos é italianos sobre la costa de Somalí, el Mad Mullah no ha podido desembarcar armas y municiones como hacían anteriormente. Así es que resolvió deshacerse de este obstáculo posesionándose de un punto de la costa. Con esta mira atacó con 600 hombres el punto escogido, matando á varios italianos que tripulaban los botes.

Al día siguiente el "Lombardía" bombardeó la posición ocupada por las fuerzas de Mullah, haciéndoles retirarse otra vez al interior.

Una estrella de primera magnitud

Menfis, Tenu.—La yegua Lou Dillon, que pertenece á Mr. Billings de New York, demostró hoy su derecho al título de reina del Hipódromo, pues bajo condiciones adversas caminó una milla al trote en un minuto y cincuenta y ocho segundos y medio.

Asunto Humbert

París.—El abogado de Teresa y Federico Humbert, quienes con Román y Emilio Daurignac fueron sentenciados recientemente por fraude, apeló para ante la Corte de

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Casación que lo oirá dentro de 2 semanas.

Los reyes de Abisinia visitarán á Jerusalén

París.--Anuncia "Le Fígaro" que Sus Majestades el Emperador y la Emperanriz de Abisinia, harán una visita á Jerusalén, donde ella pasará el invierno mientras su marido hace un paseo por Europa.

"LA JUSTICIA SOCIAL"

Por la Agricultura

Cuando vemos el estado de atraso en que su encuentra la agricultura nacional; sus prácticas rutinarias; la falta de iniciativa de los cultivadores: cuando observamos que el principal producto: el café, y sobre todo el café de grano pequeño, está depreciado en Europa y que no se toma ninguna medida para levantarlo de su desprestigio, dejando en ruinas la agricultura de regiones fertilísimas del país pero, que no dan cafe grande (casi todo Heredia y Alajuela y buena parte de San José y Cartago): cuando notamos que los agricultores siguen empleando el sistema de cultivo á brazos y que aun en cafetales recién sembrados no se hacen las plantaciones de modo que pueda trabajarse allí con cultivadoras mecánicas: cuando vemos que los terrenos no se abonan ó se abonan mal y que son casi desconocidos de la gran mayoría de nuestros labradores los abonos químicos: cuando tomamos nota de que la juventud deserta del trabajo de los campos para formar en el ejército de empleòmanos de las ciudades, y que su ejemplo es alentado por la triste suerte de los que consagraron las energías de su juventud al cultivo de la tierra y que se ven en la vejez llenos de hijos y teniendo que entregar sus bienes á los acreedores: cuando vemos en fin á casi todos nuestros agricultores languidecer en una lucha interminable con la usura y entregar á especuladores lo más pingüe de sus productos: cuando todo esto observamos, preciso nos es confesar que Costa Rica se ha quedado detrás en la gran evolución de la agricultura contemporánea y que su decadencia y la prolongada crisis por que atraviesa á ello obedecen.

Estamos en efecto haciendo lo mismo que un pueblo que se obstinara en seguir hilando á mano después de inventadas las máquinas y establecidas las grandes fábricas de hilado mecánico.

Así como la grande industria manufacturera ha dado muerte á la pequeña industria ó no le permite vivir si no se adopta á las nuevas condiciones económicas impuestas á este género de trabajos, del mismo modo la agricultura que no siga los progresos realizados en la época contemporánea tendrá que languidecer y morir irremisiblemente.

"Desde hace veinte ó treinta años la agricultura no es lo que era antes. Un eminente profesor de la Universidad de Lovaina, director hoy en el Ministerio belga de agricultura, Mr. A. Proost, se adelantaba á la realidad de las cosas cuando previenda la evolución de los hechos contemporáneos escribía: *la agricultura es una industria como cualquier otra.*"

"Este pronóstico se cumple de una manera notable. Pero la agricultura que ha sido una de las primeras ocupaciones del hombre será una de las más lentas en la vìa del progreso. La lógica de las cosas, dice Mr. D. Zolla, ha querido que aquella no pueda ser perfeccionada si no por la aplicación de descubrimientos científicos completamente modernos. En cambioe l alcance de esos descubrimientos es considerable y no hay exajeraciòn en sostener que al presente es imposible fijarle un límite exacto.

Las modificaciones introducidas en la agricultura contemporánea se refieren á la *teoría* y á la *práctica.*

En la teorìa *la agricultura se ha elevado á la categoría de una verdadera ciencia*: la geología, la química orgánica, è inorgànica; la física, la fisiología vejetal, la botánica, la bactereología y la zootecnia son sus auxiliares: desde el día en que la ciencia proclamó el principio de que no hay terreno arruinado ò estéril porque la fertilidad de la tierra depende únicamente de elementos fáciles de resistir, se puede explotar racionalmente el suelo como se explotan las minas: la cría de ganado grandemente modificada de acuerdo con los progresos de la fisiología animal; y el asombroso descubrimiento de Pasteur vino à facilitar la conservación de muchos productos agrícolas. Desde entonces el título de ingeniero agrícola tuvo su razón de ser y se crearon escuelas de agricultura anexas á los institutos politécnicos y á las universidades.

En la *práctica*, la introducción de las màquinas de labranza, el empleo de la electricidad en los trabajos de los campos, han venido á modificar hasta el aspecto de las campiñas: caminos zarcados de tranvías y de ferrocarrocarriles vecinales en las fincas, máquinas de donde antes no se tenía idea siquiè. ará: ciertas distancias la linea del horizonte cortada por la larga chimenea de una destilerìa, de una fábrica de azúcar, de una lechería cooperativa.

La agricultura se industrializa: las máquinas reemplazan á las herramientas: la fuerza del vapor ó de la electricidad, reemplaza á la fuerza animal: la fabricación en grande sustituye à la fabricación en pequeño, aun entre los pequeños agricultores y en productos que antes se elaboraban en casa como el queso y la mantequilla.

Pero también los progresos modernos hacen más frecuentes y más intensas las crisis: lo mismo que en la industria manufacturera el agricultor tiene que sostener la competencia del mercado universal y lo mismo que en aquella tiene que ponerse en guardia contra las violentas sacudidad de los precios: la agricultura se *mercantiliza.*

Pero ¿cómo se pueden lograr aquí los progresos que otros paìses han alcanzado en la agricultura? ¿cómo se pueden difundir entre los labradores los conocimientos científicos? ¿còmo introducir el uso de las máquinas? ¿còmo *industrializar* y *mercantilizar* nuestra pequeña agricultura?

Eso es lo que trataremos de ver en artículos posteriores siguiendo como hasta aquí al autor con cuyo nombre firmamos estas líneas.

MAX. TURMANN.

El hermano Clemente

Al saber la infausta noticia de que un misionero paulino ha ofrecido la oblación agradable de su existencia al Eterno en el altar de crueles sufrimientos y acérrimos dolores, no puedo menos que empuñar la sencilla pluma para dar corriente libre á los sentimientos de mi grato corazón.

Allá en Térraba la terrible parca ha cortado el hilo de oro de la existencia de un hijo modelo de San Vicente de Paúl. Misionaba allí con el ardimiento de joven entusiasta é infatigable, á despecho de su lamentable enfermedad, el hermano Clemente, cuando la voz del Señor lo llamó á ceñir la aureóla espléndida de gloria, y á poseer el patrimonio eterno y riquísimo que se atesora evangelizando pueblos de indios. Hace próximamente el espacio de dos lustros que este humilde obrero vino à Costa Rica á coadyuvar con sus trabajos no sólo manuales sino también intelectuales, á la predicación del evangelio en aquellos lugares aislados y remotos de indígenas. En Limón estuvo por vez primera, pasando en seguida á Talamanca en tiempo que á este pueblo era ir á la muerte: tan mortíferas é irresistibles eran sus pestes; yendo después á Térraba á sepultar sus despojos, exànimes y sin vida debido al exceso de trabajos, al martirio que las fiebres dan à sus víctimas, y á la anemia furibunda que atropella á misioneros de esta laya, por la mala alimentación y peor clima que gozan....

Algunas veces tuvimos la dicha de ver en el Seminario á este valiente soldado, soportando el yugo de las agobiadoras palúdicas, con un rostro sereno y festivo, ostentando en su frente la centella de la sonriente virtud.

No le acobardaban sus indecibles tormentos á continuar la obra que con su venida á nuestra patria se había propuesto ejecutar, desafiando hasta á la inclemente Naturaleza cuando era necesario. ¡Cuántas veces sintiendo el estetor de la muerte preparaba el viaje y se abastecía con profusión para retornar al seno de los indios á sembrar y regar la semilla divina!

¡Ah! Hoy ha volado á la región de eternas armonías y refulgencias de gloria; *pertransit benefacienda* por pueblos cuyo asiento es casi inaccesible y peligroso; su vida misma la entrega para difundir la palabra pacífica y ganar hijos para el cielo.

¡Hay víctima más augusta, héroe más noble y predicador más intrépido que este desconocido lego que abandona su patria y su hogar para venir á guerrear con las pestes en suelo extraño é ingrato, henchido del vehemente deseo de conquistar, catequizar y redimir almas indígenas? El hermano Clemente oriundo de Alemania deja inmortal recuerdo en aquellas regiones donde sus pies tantas veces transitaron, donde sus labios balbucieron saludables enseñanzas y donde sus virtudes dejan una fulguración inextinguible.

¡Qué hicieran los indios sin esos misioneros abnegados y cariñosos que tan bondadosamente los visitan, adoctrinan y prodigan á manos llenas los consuelos de nuestra religión santa!

¡Ah! Y el hermano Clemente era hijo ejemplar de San Vicente de Paúl. Descanse su alma pura en el regazo del Señor. Amén

R M M.

Octubre 26 de 1903.

Parrafitos Bíblicos

Hijo mio, no te olvides de mi Ley, y guarda en tu corazón mis mandamientos;

porque ellos te colmarán de largos días, y de años de vida, y de "perpetua." paz.

No se aparte de tí la misericordia y la verdad: ponlas como collar en tu garganta, y estámpalas en las telas de tu corzón,

y hallarás gracia y buena opinión delante de Dios y de los hombres

Confía en el Señor con todo tu corazón, y no te apoyes en tu prudencia.

En todas tus empresas tenle presente, y él sea quien dirija "todos" tus pasos.

No te tengas á tí mismo por sabio. Teme á Dios, y huye del mal:

de este modo gozará tu carne de salud robusta, y estarán llenos de jugo tus huesos

Honra al Señor con tu hacienda, y ofrécele las primicias de todos tus frutos.

Con eso tus troges se colmarán de granos, y se rebosará el vino en tus lagares.

No reuses, hijo mío, la corrección del señor: ni desmayes cuando él te castigue.

Porque el Señor castiga á los que ama, y en os cuales tiene puesto su afecto, como le tiene un padre en sus hijos

CORRESPONDENCIAS

Cartago, 26 de octubre de 1903.

Sr. Director de "El Derecho"

Muy señor mío:

Sírvase decirme y facultarme para hacer de su contestación el

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

uso que me convenga, si es cierto que yo haya escrito alguna vez en su estimable periódico algún artículo con el seudónimo Abate Busoni' Hay en Cartago una persona que ha regado esta especie y quiero dejar aclarada la verdad.

De U. con todo respeto su atto. S S,

Norberto Álvarez C.

Al Sr. D Rogelio Fernández G.
San José.

—

San José, 27 de octubre de 1903.
Sr. don Norberto Álvarez.
Cartago.

Muy señor mío:

Tengo especial placer en manifestarle que U. no es el autor del artículo firmado con el pseudónimo "El Abate Busoni".

Le facilito á U. para hacer de la presente el uso que le convenga.

De U. atto. S. S,

(f.) *Rogelio Fernández G.*

De San Francisco de Cartago

En estos días fueron recibidas con mucho júbilo del vecindario tres casullas de primera clase que envió nuestro querido canónigo Presbítero don Manuel Araya, para la ermita de San Francisco. Ya no es la primera vez que el Padre Araya se desprende de valiosos donativos en favor de este recinto: al menos, las mejores casullas que se conservan son donadas de él.

Digna de elogio es la conducta de este virtuoso sacerdote que no sabe olvidar á este lugar natal, que aunque el más pobre de los caseríos de Cartago, ha sido siempre fiel á su religión y á la observancia de las buenas costumbres de sus antepasados.

Tenga seguridad, inolvidable Padre Araya, que sabremos agradecerle sus muestras de cariño que nos prodiga, rogando al Cielo por su larga vida y verdadera felicidad.

—

El barrio de San Francisco tiene cada día más motivos para dar infinitas gracias al Todopoderoso por tantos beneficios que recibe de lo Alto.

Los nobles vecinos del barrio de Guadalupe le hicieron hoy un gran obsequio á la imagen del Dulce Nombre y á los vecinos de la población que se honra con tener este patrono. Gran número de guadalupanos, los hombres guiando sus bueyes que tiraban de una carretada de arena y las mujeres llevando consigo servilletas que contenían objetos para rifar, presurosos se dirigían hacia la ermita que se está construyendo en nuestro barrio, para gloria del Dulce Nombre, á depositar su generoso óbolo en beneficio de tan interesante obra.

Por demás está decirlo porque ellos ya lo habían comprendido, que los aguacalenteños quedan sumamente agradecidos del favor que hoy se han servido dispensarles los amables vecinos de Guadalupe.

Ojalá que con el tiempo se estreche más y más el lazo fraternal que une á estos pueblos circunvecinos de Cartago.

El Corresponsal

OFICIAL

PODER JUDICIAL

Resoluciones judiciales
DIA 26.

Juzgado 2º del Crimen.

—Se dictó auto de prisión contra Jorge Rodríguez Molina por hurto de una caja de Wiskey "Canadian" á Paulino de Casals y contra Landelino Rodríguez Segura por lesiones á Manuel Rojas

—Se señaló día para la vista en causa contra Ignacio Durán (atentado á la autoridad.)

—Se sobreseyó en la sumaria seguida contra Ramón Sánchez [lesiones]

—Se declaró sin lugar una revocatoria pedida por la parte acusadora [Emigdio Ureña contra Camilo Umaña injurias.]

—Se admitió la apelación interpuesta por el Agente Fiscal de la sentencia recaída contra Eustaquio Solano Garbanzo y Santiago Mora Sánchez, [lesiones recíprocas.]

—Se señaló día para continuar la ratificación de testigos en causa contra María Barrientos [lesiones á Raimunda Aguilar] y contra Luis Cedeño Darío y Tarcisio Cascante [lesiones á Esteban Agüero.]

—Se elevó à plenario la causa contra José Araya Fernández y se ordenó recibir al reo su confesión con cargos.

Sala Segunda de Apelaciones
DIA 26.

—Se anuló la sentencia condenatoria dictada por el Juez del Crimen de Limón á las 8½ a m. del 28 de julio último, contra David Aldrige Clarke por lesiones inferidas á Ernesto Clarke.

—En la causa seguida contra Nicasio Cubillo por rapto de la menor Ester Ramírez, se cita y emplaza á laa partes para que dentro de 3 días ocurran á la Sala de Casación á hacer uso de sus derechos

—En la sumaria seguida contra Vicente Méndez y otros por depósito de aguardiente clandestino, se proveyó autos.

VARIEDADES

EL CATOLICISMO EN INGLATERRA

La estadística del pasado siglo acusa en Inglaterra un promedio de conversiones que no baja de 10,000 al año, y no pasa mes ninguno, según testimonio del Cardenal Vaughan, que no ingresen en el catolicismo de 600 á 700 ingleses.

En 1814 no habían màs que 160,000 católicos en Inglaterra propiamente dicha, es decir, sin contar Escocia é Irlanda. No había ningún Obispo y sólo cuatro Vicarios apostólicos, como en los países infieles: había 400 sacerdotes, reducidos á vivir ocultos, sin llevar ningún distintivo en el traje: algunas capillas, sin ostentar el menor signo religioso en el exterior y con la mayor pobreza de ornamentación en el interior. Celebràbase la santa Misa una sola vez à la semana, y los rezos se hacían en voz baja. Hoy los 160,000 católicos de Inglaterra (siempre sin contar los de Escocia é Irlanda) se han convertido en *un millòn y cincuenta mil*, regidos por un Arzobispo, y 17 Obispos, y con 3,000 sacerdotes tanto seculares como regulares de diversas Ordenes religiosas, sin contar con el numeroso contingente de las que han ido ahora à establecerse allí expulsadas de Francia.

Las iglesias, las capillas, los monasterios se levantan hasta en lo más céntrico de las ciudades, mostrando la galanura de ricas órdenes de arquitectura y ostentando en lo alto el símbolo glorioso de la Cruz.

A muy poca distancia de la abadía de Westminster se levanta majestuosa la nueva Catedral católica, que podrá figurar entre los más bellos monumentos religiosos de Londres. Esta Catedral es de grande importancia para el porvenir, pues sólo en el año de 1898 pudo presenciar ya más de mil seiscientas conversiones.

Los esplendores litúrgicos del culto se contemplan también hasta la vía pública de la ciudad y en las poblaciones rurales.

Apenas hay familia inglesa de importancia que no cuente en su seno uno ó más conversos al Catolicismo.

En la Cámara de los Pares [Senado) los católicos tienen 41 representantes. Los Jesuítas tienen un brillante colegio en Oxford; los Benedictinos lo tienen también en Cambridge, y otros nuevos se establecen cada día.

¡Ojalà que la visita del rey Eduardo a Roma pueda señalar una nueva era de paz y progreso para los intereses católicos de Inglaterra!

Casos y cosas de todas partes

Actualmente es innegable que se distingue el hàbil tipógrafo don Abelino Alsina por su honrosa publicación "Las Artes Gráficas", que ha llegado á alcanzar verdadero mérito dicha publicación, porque ella representa un trabajo asiduo hacia el engrandecimiento del ramo tipográfico tan decaído en nuestro país. El número 4 de esa simpática revista, que hemos tenino el gusto de recibir trae el retrato del estimable caballero don Rafael A. Troyo, el Teatro Nacional, el Foyer del mismo y otra vista de un lugar campesino. Merece aplauso el Sr. Alsina. Nosotros lo felicitamos.

Hemos tenido el gusto de ver en esta Redacción el nuevo periodiquito mejoneño que se titula "El Ensayo", y que está bajo la dirección de don Carlos A. Zeledón. Le deseamos larga y próspera vida.

Se vende la hermosa casa que en el barrio de Amón tiene doña Cristina G. v de Fernández. Entenderse con el Lic, D. Bernardo Soto,

Buen éxito obtuvo el domingo el turno que se verificó en Alajuela á beneficio del Hospital de aquella provincia.

Muy bien—De bucna tinta sabemos que las áinteligentes señoritas que actualmente estudias Telegrafia, se les cencedeaá á cada una de ellas nna plaza para el desempeño de su profesión.

ALERTA

A los agentes que no hayan cancelado sus cuentas les suplicamos abrevien el cobro, y nos manden cuanto antes los fondos.

Inundaciones.—Con este título publicamos en mayo último, en los números 197, 198 y 201, unos artículos en que don Pedro N. Gutiérrez hace relación de las inundaciones sucedidas en el país. Después nos ha manifestado la conveniencia de que para adquirir más pormenores de aquel fenómeno que hace 42 años acaeció (el jueves 24 de octubre de 1861) en Escasú, se consulte un importante artículo de don Marciano Acosta que publicó "El Día" del 24 de octubre de 1899 y que el señor Gutiérrez no conocía cuando escribió lo referente al acontecimiento que insertamos en nuestro número 197

El martes 27 del corriente se cumplen doce años de la célebre inundación de Cartago [el martes 27 de octubre de 1891.]

Don F. Jesús Kurtze y Manuel J. Aguilar se encargan de cualquier trabajo en el ramo de Contabilidad, Traducciones del Inglés, francés, alemán é italiano

Dirección: of nº 99, avenida 7ª E.

Adán García

PASANTE DE ABOGADO Y NOTARIO PUBLICO.

Despacha: Calle del Palacio de Justicia, 25 metrns Oeste del Parque Central

Suplicamos á nuestros suscritores avisar á esta Admistración cuando les falte algún número de este periódico, pues procuraremos tener más esmero en cuanto á la buena circulación.

Forma alongada del primer satélite de Júpiter.—Resulta de numerosas observaciones practicadas por los señores Schaeberle y Campbell, en 1892 que dicho satélite es elipsoidal; y que su eje mayor está dirigido hacia el centro de Júpiter. Los otros tres parece que son esféricos

Plantación de àrboles. Un gran arburicultor de los alrededores de París indica que en los plantíos se observe lo siguiente:

Para asegurar que los árboles tengan desde el principio buen desarrollo, es preciso conservar al trasplantarlos la orientación que tenían en el plantío primitivo

Para obtener dicho resultado, basta hacer una marca antes de arrancarlos, del lado del Norte, por ejemplo, y volverlos á plantar con la misma orientación.

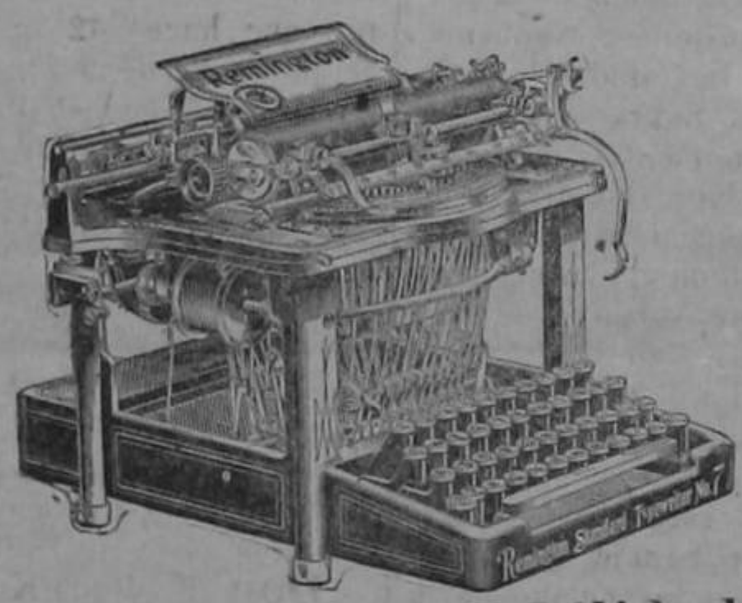
Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

AGENTES DE

LA JUSTICIA SOCIAL

SAN JOSÉ. Encargado de la circulación:	Francisco Montero A.
El Mojón	Juan Sánchez
Curridabat	José J. Sánchez
Guadalupe	Malaquías Sáenz.
San Juan	Juan Jiménez
San Vicente	Felix Umaña.
Hatillo	
Desamparados	
San Isidro	Virgilio Quiros
Escasú	Juan Guillén G
Santa Ana	Arturo Roldán C
San Cristobal	
Puriscal	Casimiro Leiva R.
San Marcos	
Santa María	José Flores M
S. Pablo de Tarraz	José Mora S.
S. Juan de Tibosú	Salvador Castro
Asorri	Isidoro Fallas.
Pacaca	Apolinar Monge
CARTAGO Ciudad	Miguel Mendoza / Luis Guzmán
El Carmen	Rafael L. Montoya
San Rafael	Segundo Guillen.
San Francisco	Bernardo Orozco
Dulce Nombre	Fernando Loaiza.
Guadalupe	
Paraiso	
Capellades	Emilio Navarro.
Santa Cruz	
Juan Viñas	Presbítero José Weber
La Union	Cruz Pacheco.
LIMÓN	F. F. de Altamira
ALAJUELA Ciudad	Gustavo Paniagua
San Rafael	Juan Vázquez M.
Sabanilla	Ignacio Vargas
San Ramón	Jesús Monge T.
Grecia	Joaquín Bonilla G.
Sarchí	Teodulo Salazar
San Mateo	Esteban Pellecer.
Santo Domingo	P. Benito Sáenz
Atenas	Abel Villegas.
Naranjo	P. Federico Carvajal.
Palmares. Centro	Ricardo Fernández
Buenos Aires	Faustino Castro.
Zaragoza	Juan R. Mora.
Cantón de Poás	Heliodoro Rodríguez
Rio Segundo	Juan Bastos.
HEREDIA-Ciudad	Nicolás Cartín
Santo Domingo	Constantino Bolaños
San Joaquín	P. Rafael Camacho
S. Antonio de B.	Filadelfo González M.
Barba	Ramón Montero C.
Santa Bárbara	P. Ildefonso Badilla
San Rafael	P. Salomón Valenciano
GUANACASTE. Liberia	Demetrio Casmaño
Nicoya	Estanislao Conde
Filadelfia	Manuel Bonilla
Santa Cruz	
Las Cañas	
PUNTARENAS Ciudad	Bernardo Castro
Esparta	José M. Zúñiga
Miramar	

REMINGTON



LA MAQUINA DE ESCRIBIR

domina por su durabilidad, seguridad, por su constancia en el excelente trabajo, por su adaptación á toda clase de trabajos, por la facilidad, velocidad y conveniencia de su manejo y por su economía en el TRABAJO.

Unico Agente en Costa Rica.

ANTONIO LEHMANN. San José

CERVECERIA TRAUBE

LAGER BIER

Cerveza negra marca Estrella

——BEST SSONT PORTER——

¡OJO! OJO!

En la calle 19 Sur, frente á don José Dolores Frutos, se componen toda clase de instrumentos de cuerda y objetos del arte; se tornea en madera al gusto del cliente, se hacen bastones, churucos, molenillos, alcancías, bueveras, palos de billar, cabos para formones, etc., todo más barato que en los almacenes.

Garantizo los trabajos que directamente se me encomienden.

FEDERICO PRADA SUAREZ.

ALERTA LOS AGRICULTORES!

El Supremo Gobierno concede PASAJE LIBRE para diez familias que deseen radicarse en Buenos Aires de Térraba para dedicarse á la agricultura. Terrenos muy ricos gratis. Clima excelente.

CONDICIONES:

1ª—Recomendción por escrito por las autoridades civil y eclesiástica;

2ª—Dirigirse al infrascrito indicando número de personas en la familia y medios de subsistencia de que dispone.

El mejor tiempo para trasladarse á Buenos Aires son los meses de diciembre y enero, pero es necesario presentar la solicitud desde ahora.

Otros pormenores se darán en esta redacción.

JOSÉ NIEBOROWSKI

CURA DE TÉRRABA

LA NORMA

DE

MIGUEL TURULL

Situada frente al Mercado en casa del Dr. Cruz, bajo de las Alcaldías.

Gran surtido de toda clase de artículos concernientes al ramo, à precios muy baratos.

Especialidad en zarazas lienzos, gasas y driles para vestidos de niños

Telas de Vichy para camisas.

En esta tienda se vende lo mejor y lo más barato.

AVISO

Vendo en el barrio de "Lagartos", de la comarca de Puntarenas,

UN TERRENO

de setecientas manzanas próximamente, enteramente plano y con muy buenas aguas. Casi todo el terreno está desmontado, de modo que para convertirlo en repastos no hay que hacer gran desembolso. Este terreno colinda con la milla marítima, de modo que tiene el gran aumento que le da la indicada milla.

San Antonio de Belén, julio de 1903.

SATURNINO TREJOS

LESMES S. JIMENEZ

vende vinos de Burdeos y vinos para consagrar, seco y dulce, en su casa de habitación.

Depósito de vinos "Domaine Catoy" de la casa de H. Tournon y Compañía.

Calle 21, número 277.--100 varas al Sur del Palacio Episcopal. Frente á LA JUSTICIA SOCIAL

VICTOR TREJOS Y CORNELIO LEIVA

Han trasladado su despacho á la casa de doña Jesús Castro v de Carrillo, frente à las oficinas de los Juzgados y Alcaldías.

TIP. POPULAR

Este documento es propiedad de la Biblioteca Nacional "Miguel Obregón Lizano" del Sistema Nacional de Bibliotecas del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.